



DODATOK č. 1

k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR-21SP-1301/0166/59

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov: **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo: Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO: 00686832
konajúci: **Ing. Pavol Pavlis**, minister

v zastúpení²

názov: **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo: Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO: 00002801
DIČ: 2020877749
konajúci: **JUDr. Svetlana Gavorová**, generálna riaditeľka SIEA
na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších zmien a doplnkov
poštová adresa¹:

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Prijímateľom

názov: **ELKOND HHK, a.s.**
sídlo: Oravická 1228, 028 01 Trstená, Slovenská republika
zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, Oddiel Sa, Vložka číslo 10137/L
konajúci: **Zdenko Krajč**, predseda predstavenstva
Ing. Eva Vaterková, člen predstavenstva
IČO: 36 382 841
DIČ: 2020129221
banka/financujúca inštitúcia: Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu vo formáte IBAN: xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx
poštová adresa¹:

(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 11.4.2014, evidovanej pod číslom: KaHR-21SP-1301/0166/59 (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:
- 1.1.2 **Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 2 rovnopisy a 4 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa:

Podpis: **JUDr. Svetlana Gavorová**, generálna riaditeľka SIEA
Pečiatka:

Za Prijímateľa v, dňa:

Podpis: **Zdenko Krajč**, predseda predstavenstva

Podpis: **Ing. Eva Vaterková**, člen predstavenstva
Pečiatka:

Prílohy:

Príloha č. 2 „Predmet podpory NFP“

PREDMET PODPORY NFP

1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Zvýšenie energetickej efektívnosti v spoločnosti ELKOND HHK, a.s.	
Kód ITMS	25120120166	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	2 – Energetika	
Opatrenie	2.1 – Zvyšovanie energetickej efektívnosti na strane výroby aj spotreby a zavádzanie progresívnych technológií v energetike	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100%	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Nešpecifikované výrobné odvetvia	100%	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	NUTS 2 Stredné Slovensko
NUTS III	Žilinský kraj
Okres	Okres Tvrdošín
Obec	Trstená
Ulica	Oravická
Číslo	1228

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Z výšenie energetickej efektívnosti pomocou úspory a efektívneho využívania energie vo výrobe spoločnosti ELKOND HHK, a.s.
Špecifický cieľ projektu 1	Z níženie energetickej náročnosti výrobného areálu spoločnosti ELKOND HHK, a.s. dosiahnutím úspor energie
Špecifický cieľ projektu 2	Zníženie nákladov na vykurovanie pomocou modernizácie vykurovacích systémov a využitím zvyškového tepla z ohrevu granulátu
Špecifický cieľ projektu 3	Efektívne využitie energie modernizáciou systému výroby stlačeného vzduchu
Špecifický cieľ projektu 4	Zlepšenie stavu životného prostredia znížením CO ₂ v ovzduší

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	Počet	0	2014	7	2015
	Zateplená plocha	m ²	0	2014	4 899,66	2015
Dopad	Nárast pridanej hodnoty	Eur	2 695 545,38	2007	2 241 000,00	2020
	Nárast tržieb	Eur	10 745 037,51	2007	9 611 618,00	2020
	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2015	2010,39	2020

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita informačná spoločnosť						
Výsledok						
Dopad						
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	Počet	0	2014	7	2015
	Zateplená plocha	m2	0	2014	4 899,66	2015
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2015	2010,39	2020
Horizontálna priorita marginalizované rómske komunity						
Výsledok						
Dopad						
Horizontálna priorita rovnosť príležitostí						
Výsledok						
Dopad						

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku))	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Rekonštrukcia a modernizácia staveb. objektov – zateplenie vonk. povrchu a oprava striech výrobných hál	Zateplená plocha	m2	4 899,66
2	Rekonštrukcia a modernizácia vykurovacích systémov - zariadenie na ohrev granulátu	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	5
3	Modernizácia systému vnútorného osvetlenia výrobných priestorov	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	1
4	Rekonštrukcia a modernizácia systému výroby stlačeného vzduchu	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	1

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (DD/MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (DD/MM/RRRR)	Realizujúca organizácia ¹
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)			
Aktivita 1 Rekonštrukcia a modernizácia staveb. objektov – zateplenie	04/2015	12/2015	

¹ Realizujúcu organizáciu doplní SORO formou dodatku k zmluve uzatvoreného na základe výsledkov VO po ukončení administratívnej kontroly VO. V prípade, ak na základe vykonaného VO bude niektorú z Aktivít realizovať viac ako jedna organizácia, uvádzajú sa aj jednotlivé položky (časti) Aktivít s uvedením realizujúcej organizácie pre každú takúto položku. V danom prípade sa uvádzajú aj poradové čísla položiek z podrobného rozpočtu.

vonk. povrchu a oprava striech výrobných hál			
Aktivita 2 Rekonštrukcia a modernizácia vykurovacích systémov - zariadenie na ohrev granulátu	10/2014	01/2015	
Aktivita 3 Modernizácia systému vnútorného osvetlenia výrobných priestorov	04/2015	12/2015	
Aktivita 4 Rekonštrukcia a modernizácia systému výroby stlačeného vzduchu	10/2014	03/2015	
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	10/2014	12/2015	
Publicita a informovanosť	10/2014	12/2015	
Začatie prác na projekte (Začatie realizácie Aktivít Projektu (DD/MM/RRRR))	01.10.2014		
Ukončenie prác na projekte (DD/MM/RRRR)	31.12.2015		

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	0,00	58 565,00	58 565,00	A2 Rekonštrukcia a modernizácia vykurovacích systémov - zariadenie na ohrev granulátu
	23 685,00	0,00	23 685,00	A4 Rekonštrukcia a modernizácia systému výroby stlačeného vzduchu
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	432 813,50	0,00	432 813,50	A1 Rekonštrukcia a modernizácia staveb. objektov – zateplenie vonk. povrchu a oprava striech výrobných hál
	10 477,20	0,00	10 477,20	A3 Modernizácia systému vnútorného osvetlenia výrobných priestorov
CELKOVO	466 975,70	58 565,00	525 540,70	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Rekonštrukcia a modernizácia staveb. objektov – zateplenie vonk. povrchu a oprava striech výrobných hál	432 813,50	0,00	432 813,50
2	Rekonštrukcia a modernizácia vykurovacích systémov - zariadenie na ohrev granulátu	0,00	58 565,00	58 565,00
3	Modernizácia systému vnútorného osvetlenia výrobných priestorov	10 477,20	0,00	10 477,20
4	Rekonštrukcia a modernizácia systému výroby stlačeného vzduchu	23 685,00	0,00	23 685,00
Podporné aktivity				
Riadenie projektu		0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť		0,00	0,00	0,00
CELKOVO			58 565,00	525 540,70